

SOLUÇÃO ÁCIDA

REF L003

INSTRUÇÕES DE USO**FINALIDADE**

Solução para a limpeza de aparelhos bioquímicos automáticos.

Indicado para:

Aparelhos bioquímicos automáticos.

Aplicação:

A limpeza atua removendo gorduras, proteínas e outros produtos que ficam depositados nas paredes internas das agulhas do aparelho.

A limpeza interna das agulhas proporciona resultados com melhor precisão e reprodutibilidade, eliminando problemas de bolhas internas e obstrução.

SOLUÇÃO

Solução Ácida - Conservar entre 15 e 30°C. Contém: Solução pH < 3,0.

APRESENTAÇÃO

Apresentação	Volume
1	1 x 200 mL

CONDIÇÕES DE ARMAZENAMENTO E TRANSPORTE

A temperatura de armazenamento e transporte deverá ser de 15 a 30°C. Manter ao abrigo da luz e evitar umidade.

CUIDADOS ESPECIAIS

1- Somente para uso diagnóstico *in vitro* profissional.

2- Seguir com rigor a metodologia proposta para a obtenção da limpeza adequada.

3- A água utilizada na limpeza do material deve ser recente e isenta de contaminantes.

4- Evitar contato com os olhos e pele. Em caso de contato lavar imediatamente com água em abundância.

5- Usar luvas de laboratório quando manusear o produto.

6- O produto pode ser nocivo se ingerido ou inalado, em caso de ingestão procurar socorro médico.

7- Recomendamos aplicar as normas locais, estaduais e federais de proteção ambiental para que o descarte dos reagentes e do material biológico seja feito de acordo com a legislação vigente.

8- Para obtenção de informações relacionadas à biossegurança ou em caso de acidentes com o produto, consultar as FISPQ (Ficha de Informações de Segurança de Produtos Químicos) disponibilizadas no site www.bioclin.com.br ou através de solicitação pelo SAC (Serviço de Assessoria ao Cliente) da Quibasa.

9- Não utilizar o produto em caso de danos na embalagem.

10- É imprescindível que os instrumentos e equipamentos utilizados estejam devidamente calibrados e submetidos às manutenções periódicas.

DESCRIÇÃO DO PROCESSO

A Solução Ácida encontra-se pronta para uso.

O uso desta solução deve ser de acordo com o especificado no manual do fabricante do aparelho.

Para maiores informações entrar em contato através do SAC.

ESTABILIDADE

Foram avaliados 3 lotes do produto Solução Ácida Bioclin durante o prazo de validade estabelecido e não foram verificados crescimento microbiológico, nem perda das características físico-químicas, permanecendo o desempenho do produto estável.

REFERÊNCIAS BIBLIOGRÁFICAS

1 - QUIBASA: Dados do Departamento de Pesquisa e Desenvolvimento.

GARANTIA DE QUALIDADE

Antes de serem liberados para o consumo, todos os reagentes **Bioclin** são testados pelo Departamento de Controle de Qualidade. A qualidade dos reagentes é assegurada até a data de validade mencionada na embalagem de apresentação, desde que armazenados e transportados nas condições adequadas.

**QUIBASA QUÍMICA BÁSICA Ltda**

Rua Teles de Menezes, 92 - Santa Branca

CEP 31565-130 - Belo Horizonte - MG - Brasil

Tel.: (31) 3439.5454 - Fax: (31) 3439.5455

E-mail: bioclin@bioclin.com.br

CNPJ: 19.400.787/0001-07 - Indústria Brasileira

**OBELIS S.A.**

Bd. Général Wahis, 53

1030 Brussels, Belgium

ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR

Serviço de Assessoria ao Cliente

Tel.: 0800 0315454

E-mail: sac@bioclin.com.br

Número de Registro da Solução Ácida na ANVISA: 10269360162

Revisão: Fevereiro/2013

SIMBOLOGIA UNIVERSAL

	NÚMERO DE CATÁLOGO		FABRICADO POR
	NÚMERO DO LOTE		CONTROLE
	DATA DE FABRICAÇÃO		CONTROLE POSITIVO
	DATA DE VALIDADE (último dia do mês)		CONTROLE NEGATIVO
	LIMITE DE TEMPERATURA (conservar a)		RISCO BIOLÓGICO
	O CONTEÚDO É SUFICIENTE PARA <N> TESTES		INFLÂMAVEL
	CONSULTAR INSTRUÇÕES DE USO		CORROSIVO
	PRODUTO PARA DIAGNÓSTICO IN VITRO		TÓXICO
	REPRESENTANTE EUROPEU AUTORIZADO		MARCA CE
	PROTEGER DA LUZ E CALOR		NÃO UTILIZAR SE A EMBALAGEM ESTIVER DANIFICADA

SOLUCIÓN ÁCIDA

REF L003

INSTRUCCIONES DE USO



FINALIDAD

Solución para a limpieza de aparatos bioquímicos automáticos.

Indicado para:

Aparatos bioquímicos automáticos.

Aplicación:

La limpieza actúa removiendo grasas, proteínas y otros productos que quedan depositados en las paredes internas de las agujas del aparato.

La limpieza interna de las agujas proporciona resultados con mejor precisión y reproductibilidad, eliminando problemas de burbujas internas y obstrucción.

SOLUCIÓN

Solución Ácida - Almacenar entre 15 y 30°C. Contiene: Solución pH < 3,0.

PRESENTACIÓN

Presentación	Volumen
1	1 x 200 mL

CONDICIONES DE ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE

La temperatura de almacenamiento y transporte deberá ser de 15 a 30°C. Mantener al abrigo de la luz y evitar humedad.

CUIDADOS ESPECIALES

- Solamente para el uso diagnóstico *in vitro* profesional.**
- Seguir con rigor la metodología propuesta para la obtención de la limpieza adecuada.
- El agua utilizada en la limpieza del material debe ser reciente e exenta de contaminantes.
- Evitar contacto con los ojos y piel. En caso de contacto lavar inmediatamente con agua en abundancia.
- Usar guantes de laboratorio cuando se manosea el producto.
- El producto puede ser nocivo si es ingerido o inhalado, en caso de ingestión procurar socorro médico.
- Se recomienda la aplicación de la ley local, estatal y federal de protección ambiental para la eliminación de reactivos y material biológico se hace de acuerdo con la legislación vigente.
- Para obtener información relacionada con la seguridad biológica o en caso de accidentes con el producto, consultar la FISPQ (Ficha de Informaciones de la Seguridad de Productos Químicos) disponibles en el site www.bioclin.com.br o solicitando a través del SAC (Servicio de Asesoría al Cliente) de Quibasa.

9- No utilice el producto en caso de daños en su embalaje.

10- Es esencial que los instrumentos y equipos utilizados estén adecuadamente calibrados y sometidos a mantenimientos periódicos.

DESCRIPCIÓN DEL PROCESO

La Solución Ácida se encuentra pronta para uso. El uso de esta solución debe ser de acuerdo con lo especificado en el manual del fabricante del aparato. Para mayores informaciones entrar en contacto a través del SAC.

ESTABILIDAD

Fueron evaluados 3 lotes del producto Solución Ácida Bioclin durante el plazo de validez establecido y no fueron encontrados crecimiento microbiológico, ni perdida de las características físico-químicas, permaneciendo el desempeño del producto estable.

REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS

1 - QUIBASA: Dados do Departamento de Pesquisa e Desenvolvimento.

GARANTIA DE CALIDAD

Antes de ser liberado para el consumo, todos los reactivos **Bioclin** son testados por el Departamento de Control de Calidad. La calidad de los reactivos es asegurada hasta la fecha de validez mencionada en el embalaje de presentación, desde que sean almacenados y transportados en las condiciones adecuadas.



QUIBASA QUÍMICA BÁSICA Ltda

Rua Teles de Menezes, 92 - Santa Branca
CEP 31565-130 - Belo Horizonte - MG - Brasil
Tel.: +55 (31) 3439.5454 - Fax: +55 (31) 3439.5455
E-mail bioclin@bioclin.com.br
CNPJ: 19.400.787/0001-07 - Indústria Brasileira



OBELIS S.A.

Bd. Général Wahis, 53
1030 Brussels, Belgium

ATENDIMIENTO AL CONSUMIDOR

Servicio de Asesoría al Cliente
Tel.: 0800 0315454
E-mail: sac@bioclin.com.br

Número de Registro de la Solución Ácida en ANVISA: 10269360162

Revisión: Febrero/2013

SIMBOLOGÍA UNIVERSAL

	NÚMERO DEL CATÁLOGO		ELABORADO POR
	NÚMERO DE LOTE		CONTROL
	FECHA DE FABRICACIÓN		CONTROL POSITIVO
	ESTABLE HASTA (último día del mes)		CONTROL NEGATIVO
	TEMPERATURA LIMITE (conservar a)		RIESGO BIOLÓGICO
	CONTENIDO SUFICIENTE PARA <N> TESTES		INFLAMABLE
	CONSULTAR INSTRUCCIONES DE USO		CORROSIVO
	DISPOSITIVO DE DIAGNÓSTICO IN VITRO		TÓXICO
	EUROPEA REPRESENTANTE AUTORIZADO		MARCADO CE
	PROTEGER DEL LUZ Y CALOR		NO UTILICE SI EL EMBALAJE ESTA DAÑADA

ACID SOLUTION**REF L003****USAGE INSTRUCTIONS****FUNCTION**

Cleansing solution for automated biochemical devices.

Suitable for:

Automated biochemical devices.

Application:

Cleansing works by removing fat, protein and other products are deposited on the inner walls of the needles of the device.

Internal cleansing of needles provides better results accuracy and reproducibility, eliminating problems of internal bubbles and obstruction.

SOLUTION

Acid Solution - Store between 15 and 30°C. Contain: Solution pH < 3,0.

PRESENTATION

Presentation	Volume
1	1 x 200 mL

TRANSPORTATION AND STORAGE CONDITIONS

The storage and transport temperatures must be between 15 to 30°C. Protect from light and avoid moisture.

SPECIAL CARE

1- For professional *in vitro* diagnostic use only.

2- Strictly follow the methodology proposed to adequate cleansing.

3- Water used in material cleaning must be recent and free of contaminants.

4- Avoid contact with eyes and skin. In case of contact wash immediately with water in abundance.

5- Use laboratory gloves when handling this product.

6- Product may be harmful if swallowed or inhaled, if ingested seek medical help.

7- We recommend applying the local, state and federal rules for environmental protection, so that disposal of reagents and biological material can be made in accordance with current legislation.

8- To obtain information related to biosafety or in case of accidents with the product, consult the MSDS (Material Safety Data Sheet) available on the website www.bioclin.com.br or upon request by the SAC (Advisory Service Customer) of Quibasa.

9- Do not use the product in case of damaged packaging.

10- It is essential that the instruments and equipments used are properly calibrated and subjected to periodic maintenance.

PROCESS DESCRIPTION

Acid Solution is ready for use.

Use of this solution must be according to the specifications in manufacturer's device manual.

For further information please contact our customer services.

STABILITY

3 lots of the product Acid Solution Bioclin were evaluated during the expiration date established and they have not been verified any microbiological growth, or loss of physico-chemical characteristics, product performance remains stable.

BIBLIOGRAPHIC REFERENCES

1 - QUIBASA: Dados do Departamento de Pesquisa e Desenvolvimento.

QUALITY ASSURANCE

Before being released for consumption, all **Bioclin** reagents are tested by the Department of Quality Control. The quality of reagents is assured until expiration date stated on the presentation packaging, when stored and transported under appropriate conditions.

**QUIBASA QUÍMICA BÁSICA Ltda**

Rua Teles de Menezes, 92 - Santa Branca

CEP 31565-130 - Belo Horizonte - MG - Brasil

Phone: +55 (31) 3439.5454 - Fax: +55 (31) 3439.5455

E-mail: bioclin@bioclin.com.br

CNPJ: 19.400.787/0001-07 - Made in Brazil

**OBELIS S.A.**

Bd. Général Wahis, 53

1030 Brussels, Belgium

CUSTOMER SERVICE

Customer Advisory Service

Phone: 0800 0315454

E-mail: sac@bioclin.com.br

ANVISA Registration for Acid Solution: 10269360162

Review: February/2013

UNIVERSAL SYMBOLOGY

	CATALOG NUMBER		MANUFACTURED BY
	BATCH CODE		CONTROL
	DATE OF MANUFACTURE		POSITIVE CONTROL
	USED BY (last day of month)		NEGATIVE CONTROL
	TEMPERATURE LIMITATION (store at)		BIOLOGICAL RISK
	CONTAINS SUFFICIENT FOR <N> TESTS		INFLAMMABLE
	CONSULT INSTRUCTIONS FOR USE		CORROSIVE
	IN VITRO DIAGNOSTIC DEVICE		POISON
	EUROPEAN AUTHORIZED REPRESENTATIVE		CE MARK
	KEEP AWAY FROM SUNLIGHT		DO NOT USE IF PACKAGE IS DAMAGED